

Camino szótár

Köszönések

Szia!
Jó utat! (zarándok köszönés)
Viszlát!
Viszlát!
Jó reggelt/ napot!
Jó napot/ estét!
Jó éjszakát!
Köszönöm!
Szívesen.
Tessék! (tegező/ magázó)

Bemutakozás

Petra vagyok.
Magyar vagyok (nő/ffi).
Zarándok vagyok.
Budapesti vagyok.
Nem beszélek spanyolul.
Nem értem.
Beszélsz angolul?
Beszélsz németül?
Van feleséged/férjed?
Van családod?
Egyedül élek.
A családommal élek.

Kérdések

Hol a szállás?

Van hely?
Mikor nyit?
Mennyibe kerül?
Hol lehet kenyeret kapni?

Ez ivóvíz?
Hol a Camino?

Van itt gyógyszertár?

Hány óra van?
Milyen idő várható?

Saludos

Hola! [ólá]
Buen Camino! [buenká mínó]
Adiós! [á diósz]
Hasta luego! [ásztá luégó]
Buenos días! [buénosz díász]
Buenas tardes! [buénász tárdesz]
Buenas noches! [buénász nócsesz]
Gracias. [grá sziasz]
De nada. [de nádá]
Toma. / Tome. [tómá / tóme]

Presentación

Soy Petra. [soj petra]
Soy húngaro/a. [soj úngáro/á]
Soy peregrina [soj peregriná]
Soy de Budapest. [sojde budapest]
No hablo español. [noáblo eszpányol]
No entiendo. [no en tjendo]
Hablas inglés? [áblász inglész]
Hablas alemán? [áblász álemán]
Estás casado/a? [esztász kászádó/á]
Tienes familia? [tjenezs fámíliá]
Vivo sola. [vívo szólá]
Vivo con mi familia.
[vívo kon mifá míliá]

Preguntas

Dónde está el albergue?
[dón desztá elál berge]
Hay sitio? [áj szítió]
Cuándo abre? [kvándo ábre]
Cuánto cuesta? [kvánto kuesztá]
Dónde se vende pan?
[dónde sze vende pán]
Es agua potable? [esz águá potáble]
Dónde está el Camino?
[dón desztá el kámínó]
Hay una farmacia por aquí?
[áj úna fár mászia porá kí]
Qué hora es? [ké órá esz]
Qué tiempo hará mañana?
[ké tjempo árá má nyáná]

Camino szótár

A szálláson

Vízre van szükségem.
Bemehetek a WC-re?

Van internet?
Van bankautomata?

Itt van a szállásadó/ az atya?

jobbra
balra

Orvos

Van biztosításom.
Fáj.
Viszket.
Vízhólyagom van (több).
Bedagadt a térdem.

Van ragtapaszod?
Lázam van.
Leégtem.
ínszalaggyulladás
Izomlázam van.
Hasmenésem van.
hát, derék
váll
könyök
kar
comb
térd
lábszár
lábfej
ujj

En el albergue

Necesito agua. [neszesítő águá]
Puedo entrar al servicio?
[puédo entrár ál szervízio]
Hay internet? [áj internet]
Hay cajero automático?
[ájká héró áutomátikó]
Está el hospitalero / el padre?
[esztá el ospitaléro / el pádre]
a la derecha [álá de récsá]
a la izquierda [álá izkiérdá]

Médico

Tengo seguro. [tengo szegúró]
Me duele. [me duéle]
Me pica. [me píká]
Tengo ampollas. [tengo ám pojjász]
Tengo las rodillas hinchadas.
[tengo lász rodijjász incsádász]
Tienes tiritas? [tjenesz tirítász]
Tengo fiebre. [tengo fjebre]
Me he quemado. [mee kemádó]
tendinitis [tendinítisz]
Tengo agujetas. [tengo águ hétász]
Tengo diarrea. [tengo diárréá]
la espalda [laespáldá]
el hombro [el ombro]
el codo [el kódo]
el brazo [el brászó]
el muslo [el muszlo]
la rodilla [la rodíjjá]
la pierna [la piérná]
el pie [el pje]
el dedo [el dédo]

Camino szótár

Állomáson

Egy jegyet kérek.

a ... buszra

hétfői

keddi

szerdai

csütörtöki

pénteki

szombati

vasárnapi

a 11:20-as vonatra

oda (-vissza)

Mikor indul? /érkezik?

Pamplonába / Lisszabonba

Melyik vágányról indul a vonat?

Mikor megy a következő busz?

Felszerelés

Nyom a bakancs.

Töri a lábam a cipő.

Kimoshatom a pólóimat?

És a zoknijaimat?

Elvesztettem a botomat /sapkámat.

Nehéz a hátizsákom.

Hol az esőkabátom?

En la estación

Un billete, por favor. [un bijéte porfávór]

para el autobús del. [páráel autobúsz del]

lunes [lúnesz]

martes [mártesz]

miércoles [miér kolesz]

jueves [huévesz]

viernes [vjénesz]

sábado [szábádo]

domingo [domingó]

para el tren de las 11:20

[páráel tren delász 11:20]

de ida (y vuelta) [deída (i vuéltá)]

Cuándo sale / llega? [kvándó szále / jégá]

a Pamplona / a Lisboa [á pamlóna /liszbóa]

De qué vía sale el tren?

[deké víá szále el tren]

Cuándo sale el próximo autobús?

[kvándó szále el prókszimó áutobúsz]

Me aprietan las botas.

[me ápriétán lász bótász]

Me hacen daño los zapatos.

[me ászén dányo loszzá pátosz]

Se puede lavar las camisetas?

[szepuéde lávár lász kámiszétász]

Y los calcetines?

[ilosz kalszetínesz]

Me he perdido el bordón / el gorro.

[mee perdído el bordón / el gorro]

Me pesa la mochila.

[me pészá lá mocsílá]

Dónde está mi impermeable?

[dóndesztá mi impermeáble]

